

Über das

Centrum Frankreich | Frankophonie

Das Ende 2017 gegründete Centrum Frankreich Frankophonie (CFF) ist breit interdisziplinär aufgestellt und hat Mitglieder aus zahlreichen Fakultäten, neben denen aus dem Bereich Geistes- und Sozialwissenschaften auch aus den Fakultäten Elektrotechnik und Informationstechnik. Medizin und Maschinenwesen.

Das CFF versteht sich als

- Ort des deutsch-frankophonen Wissenschafts- und Kulturaustauschs
- Anlaufstelle für internationale Kooperationen
- Kompetenzvermittler:in zu frankophonen Kulturräumen.

Das CFF kooperiert mit den DRESDEN-concept-Partnern und Partnerinnen, unterstützt die Forschungsprofillinie "Kultur und gesellschaftlicher Wandel" und trägt zur Visibilität der internationalen Beziehungen der TU Dresden bei.

Eine strukturierte Nachwuchsförderung erfolgt im Rahmen des Deutsch-Französischen Doktorandenkollegs, gefördert durch die Deutsch-Französische Hochschule.

Das CFF ist Gründungsmitglied des Netzwerkes der universitären Frankreich- und Frankophoniezentren in Deutschland.

Es fungiert außerdem als Veranstalter:in bzw. Veranstaltungsort im Literaturnetz Dresden.

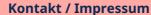
Mitglied im Netzwerk von:











Postanschrift:

TU Dresden Fakultät SLK Centrum Frankreich | Frankophonie (CFF) Helmholtzstraße 10 01069 Dresden



Besucheradresse:



Centrum Frankreich | Frankophonie (CFF) Wiener Straße 48, 4, OG, Räume 4,11/4,02, 01219 Dresden



+49 (0) 351 463 32038 (Sekretariat)



https://tu-dresden.de/slk/cff



cff dresden@mailbox.tu-dresden.de



https://linkedin.com/company/centrum-frankreich-

Linked in frankophonie-cff



https://instagram.com/cff tud

Bildquellen/Copyrights:

Flyer-Motiv: Barbara A. Lane auf Pixabay Lesung Fann Attiki: Institut français Dresden Literaturaustausch: Gerd Altmann auf Pixabay Info-Veranstaltung Studium in Frankreich: ENSA Strasbourg Vortrag Dr. Laura Linzmeier: Kendra Pöhlmann Vortrag Prof. Dr. Uta Felten: Agnes Varda, Cléo Vortrag Prof. Dr. Jürgen Trabant: Nationalgalerie, CC BY-NC-SA Vortrag PD Dr. habil. Benjamin Peter: Benjamin Peter Gestaltung: Angelika Gleisberg (CFF)

Barrierefrei Kommunizieren:

Die digitale Version des Flyers finden Sie unter dem Kurzlink https://tud.link/475cmg bzw. über den nebenstehenden QR-Code.



Kooperationen (alphabetisch sortiert):





















LESUNG & GESPRÄCH



Fann Attiki: Cave 72 Lesung und Gespräch mit dem Autor

Im Rahmen des 50-jährigen Jubiläums der Städtepartnerschaft Dresden-Brazzaville stellt der Autor **Fann Attiki** aus Brazzaville seinen Roman **CAVE 72** vor.

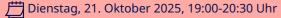
Moderation: Dr. Torsten König (Centrum Frankreich | Frankophonie (CFF), TUD) Dolmetschen: Ralf Tauchmann

Büchertischer Buchhandlung Leselust In deutscher und französischer Sprache

Eintritt frei

Mit der Unterstützung der Landeshauptstadt Dresden

Eine Veranstaltung des Institut français Dresden in Kooperation mit dem Lenos Verlag, dem Büro für Buch, Verlagswesen und Bibliotheken des Institut français Deutschland und dem CFF.



Institut français Dresden, Lingnerallee 3, 01069 Dresden

LITERATURAUSTAUSCH



Treffen mit Lesebotschafter:innen Dresden-Straßburg

Im Institut français Dresden können Studierende der TU Dresden die **Lesebotschafter:innen aus Dresden und Strasbourg** zum Austausch über frankophone Literatur treffen.

In kleinen Gruppen werden Mitglieder des CFF und die Botschafter:innen aus Strasbourg zur Diskussion über ausgewählte Texte der frankophonen Literatur einladen.

Direkt im Anschluss, von 18:00-20:00 Uhr, organisiert das Institut français das **Speak Book Dating**, bei dem sich in immer wieder ändernden Zweiergruppen (wie beim echten Speeddating) die Teilnehmer:innen über eines ihrer Lieblingsbücher austauschen können.

Dienstag, 4. November 2025, 17:00-20:00 Uhr

Institut français Dresden, Lingnerallee 3, 01069 Dresden



INFORMATIONSVERANSTALTUNG



Studium in Frankreich für Ingenieure

Im Rahmen einer Initiative zur Intensivierung des Studierendenaustausches mit französischen Universitäten und Hochschulen organisiert das CFF eine Informationsveranstaltung mit Fachvertretern aus Dresden und Frankreich sowie Testimonials aus ingenieurwissenschaftlichen Disziplinen der TUD.

Es wird u.a. über Studienstrukturen, Fördermöglichkeiten und mögliche Doppelabschlüsse informiert.

📛 Voraussichtlich im November 2025.

Konkrete Informationen siehe zu gegebener Zeit auf der Webseite des CFF.

VORTRAG



Dr. in Laura Linzmeier (Regensburg): Français maritime? Zur Rolle westfranzösischer Seemänner und Händler in der Entwicklung des nordamerikanischen Französischen

Seemänner und Händler verfügen über weitverzweigte Netzwerke zu Land und zu Wasser. Es überrascht daher wenig, dass auch das sprachliche Wirken dieser communities of practice maritime und handelsbezogene Kontexte übersteigt.

Der Vortrag beleuchtet dies im Hinblick auf westfranzösische maritime Akteure und ihre Rolle in der Entwicklung des nordamerikanischen Französischen.

Dr.^{In} **Laura Linzmeier** spricht im Rahmen des Seminars "Langue et société au Québec" von PD Dr. Franz Meier.

(2025, 18:30-20:00 Uhr Montag, 15. Dezember 2025, 18:30-20:00 Uhr

Fakultät SLK, Wiener Str. 48, 01219 DD, Raum 1.02

VORTRAG



Prof.ⁱⁿ Dr. Uta Felten (Leipzig): Flâneurs/ Flâneuses. Urbane Protagonistinnen und Denkfiguren im französischen Kino

Prof.in **Dr. Uta Felten**, Literatur- und Kulturwissenschaftlerin an der Universität Leipzig, ist renommierte Spezialistin für französischen Film.

Sie spricht im Rahmen der Vorlesung "Kulturgeschichte des französischen Films" von Dr. Torsten König.

Dienstag, 13. Januar 2026, 13:00-14:30 Uhr

August-Bebel-Str. 20, Haus 94, 01219 DD, Raum E011

VORTRAG



Prof. Dr. Jürgen Trabant (Berlin): Die Universalität des Französischen

Welche Besonderheiten der französischen Sprache begründen ihren Anspruch auf Universalität? Und welche Konsequenzen sind daraus zu ziehen?

Diese Fragen werden im Zentrum des Vortrags stehen.

Prof. Dr. Jürgen Trabant spricht im Rahmen der Vorlesung "Die Geschichte des Französischen: Vom Dialekt zur Weltsprache" von PD Dr. in Bettina Lindorfer.

Dienstag, 20. Januar 2026, 14:50-16:20 Uhr

Andreas-Schubert-Bau, Zellescher Weg 19, 01069 DD, Raum 0328

VORTRAG



PD Dr. Benjamin Peter (Kiel): KI und Minorisierungsprozesse am Beispiel des Französischen in der Akadie

Digitale Sprachdatensammlungen – die Datengrundlage von KI – erzeugen den Eindruck, häufige Strukturen repräsentierten "die" Sprache per se, wodurch minorisierte Varietäten marginalisiert werden.

Am Beispiel des akadischen Französisch wird dabei deutlich, dass spezifische akadische Merkmale in diesem Zusammenhang nicht einfach nur durch die KI "korrigiert" werden, sondern dass dadurch eine Invisibilisierung von Minderheitenvarietäten stattfindet.

PD Dr. Benjamin Peter spricht im Rahmen des Seminars "Langue et société au Québec" von PD Dr. Franz Meier.

Montag, 26. Januar 2026, 18:30-20:00 Uhr

Fakultät SLK, Wiener Str. 48, 01219 DD, Raum 1.02

Stand: 20. Oktober 2025 (Änderungen / Ergänzungen vorbehalten) Aktuell stets unter dem Link https://tud.link/pq15 bzw. unter dem nebenstehenden OR-Code:

